

2022-08-17
強制檢測公告詳情 (2022 年第 777 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 777 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	上水彩蒲苑彩瑩閣 Choi Ying House, Choi Po Court, Sheung Shui	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
2.	牛池灣彩雲二邨啟輝樓 Kai Fai House, Choi Wan (2) Estate, Ngau Chi Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	天水圍天澤邨澤潤樓 Chak Yun House, Tin Chak Estate, Tin Shui Wai		
4.	屯門欣田邨喜田樓 Hei Tin House, Yan Tin Estate, Tuen Mun		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	沙田駿洋邨駿山樓 Chun San House, Chun Yeung Estate, Sha Tin	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
6.	北角寶馬台 2 座 Block 2, Braemar Terrace, North Point	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	將軍澳尚德邨尚明樓 Sheung Ming House, Sheung Tak Estate, Tseung Kwan O		
8.	秀茂坪秀茂邨秀富樓 Sau Fu House, Sau Mau Ping Estate, Sau Mau Ping		
9.	觀塘安泰邨勇泰樓 Yung Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong		
10.	天水圍天瑞一邨瑞國樓 Shui Kwok House, Tin Shui (1) Estate, Tin Shui Wai		
11.	天水圍天慈邨慈輝樓 Tsz Fai House, Tin Tsz Estate, Tin Shui Wai		
12.	屯門兆麟苑翠麟閣 Tsui Lun House, Siu Lun Court, Tuen Mun		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
13.	大埔頌雅苑頌真閣 Chung Chun House, Chung Nga Court, Tai Po	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
14.	屯門建生邨泰生樓 Tai Sang House, Kin Sang Estate, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
15.	荃灣萬景峯 2 座 Tower 2, Vision City, Tsuen Wan		
16.	北角康澤花園 D 座 Tower D, Fortress Metro Tower, North Point		
17.	油塘油麗邨頤麗樓 Yi Lai House, Yau Lai Estate, Yau Tong		
18.	粉嶺祥華邨祥裕樓 Cheung Yue House, Cheung Wah Estate, Fanling		
19.	將軍澳君傲灣 2 座 Block 2, The Grandiose, Tseung Kwan O		
20.	藍田康華苑宏康閣 Wang Hong House, Hong Wah Court, Lam Tin		
21.	藍田啟田邨啟仁樓 Kai Yan House, Kai Tin Estate, Lam Tin		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
22.	馬鞍山錦英苑錦耀閣 Kam Yiu House, Kam Ying Court, Ma On Shan	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
23.	大埔太湖花園 15 座 Block 15, Serenity Park, Tai Po	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
24.	粉嶺嘉福邨福安樓 Fuk On House, Ka Fuk Estate, Fanling		
25.	沙田濱景花園 4 座 Block 4, Ravana Garden, Sha Tin		
26.	東涌逸東一邨雍逸樓 Yung Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung		
27.	九龍城德朗邨德瓏樓 Tak Loong House, Tak Long Estate, Kowloon City		
28.	馬鞍山錦英苑錦雅閣 Kam Nga House, Kam Ying Court, Ma On Shan		
29.	油塘油麗邨豐麗樓 Fung Lai House, Yau Lai Estate, Yau Tong		
30.	九龍城德朗邨德瑤樓 Tak Yiu House, Tak Long Estate, Kowloon City		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
31.	沙田水泉澳邨喜泉樓 Hei Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
32.	大圍雲疊花園 4 座 Block 4, Carado Garden, Tai Wai	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
33.	沙田碩門邨喜碩樓 Hi Shek House, Shek Mun Estate, Sha Tin		
34.	粉嶺粉嶺中心 E 座 Block E, Fanling Centre, Fanling		
35.	觀塘寶珮苑寶瑤閣 Po Yiu House, Po Pui Court, Kwun Tong		
36.	柴灣翠灣邨翠康樓 Tsui Hong House, Tsui Wan Estate, Chai Wan		
37.	葵涌葵蓉苑 2 座 Block 2, Kwai Yung Court, Kwai Chung		
38.	青衣灝景灣 6 座 Block 6, Villa Esplanada, Tsing Yi		
39.	筲箕灣耀東邨耀興樓 Yiu Hing House, Yiu Tung Estate, Shau Kei Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
40.	黃大仙竹園北邨榕園樓 Yung Yuen House, Chuk Yuen North Estate, Wong Tai Sin	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
41.	慈雲山慈民邨民健樓 Man Kin House, Tsz Man Estate, Tsz Wan Shan		
42.	天水圍栢慧豪園 6 座 Tower 6, Central Park Towers, Tin Shui Wai		
43.	薄扶林華富二邨華興樓 Wah Hing House, Wah Fu (II) Estate, Pok Fu Lam		
44.	將軍澳厚德邨德安樓 Tak On House, Hau Tak Estate, Tseung Kwan O		
45.	柴灣富欣花園 4 座 Block 4, Harmony Garden, Chai Wan		
46.	筲箕灣愛蝶灣 8 座 Block 8, Aldrich Garden, Shau Kei Wan		
47.	柴灣興民邨民逸樓 Man Yat House, Hing Man Estate, Chai Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
48.	鴨脷洲海怡半島御翠居 Cambridge Court, South Horizons, Ap Lei Chau	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
49.	黃竹坑南濤閣 2 座 Block 2, South Wave Court, Wong Chuk Hang	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
50.	北角和富中心 17 座 Block 17, Provident Centre, North Point		
51.	鰂魚涌太古城銀栢閣 Juniper Mansion, Taikoo Shing, Quarry Bay		
52.	大圍美城苑貴城閣 Kwai Shing House, May Shing Court, Tai Wai		
53.	大圍顯徑邨顯慶樓 Hin Hing House, Hin Keng Estate, Tai Wai		
54.	天水圍天恒邨恒貴樓 Heng Kwai House, Tin Heng Estate, Tin Shui Wai		
55.	馬鞍山海典灣 3 座 Block 3, Ocean View, Ma On Shan		
56.	屯門大興花園 2 期 3 座 Block 3, Phase 2, Tai Hing Gardens, Tuen Mun		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	香港仔漁暉苑美暉閣 Mei Fai House, Yue Fai Court, Aberdeen	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
2.	粉嶺華明邨康明樓 Hong Ming House, Wah Ming Estate, Fanling	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	香港仔漁暉苑安暉閣 On Fai House, Yue Fai Court, Aberdeen		
4.	香港仔漁暉苑景暉閣 King Fai House, Yue Fai Court, Aberdeen		
5.	粉嶺嘉盛苑嘉明閣 Ka Ming House, Ka Shing Court, Fanling		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
6.	粉嶺碧湖花園 2 座 Tower 2, Avon Park, Fanling	2022-08-11 ~ 2022-08-17 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-18 或 2022-08-19 2022-08-18 or 2022-08-19
7.	粉嶺碧湖花園 1 座 Tower 1, Avon Park, Fanling		
8.	粉嶺碧湖花園 3 座 Tower 3, Avon Park, Fanling		
9.	粉嶺昌盛苑昌靖閣 Cheong Ching House, Cheong Shing Court, Fanling		

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）
Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：
Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。
The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 5 月 17 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(**有關人士**)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 17 May 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (**relevant person**), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).